

Redacțiunea, Administrațiunea,
și Tipografia:
Brașov, piața mare Nr. 30.
Scrisori nefrancați nu se
primesc. — Manuscripte nu se
reținut.
INSERATE se primește la Admi-
nistrațiunea în Brașov și la ur-
mătoarele Birouri se anușului:
în Viena: M. Dukas, Heinrich
Schalk, Rudolf Mase, A. Oppel,
Nachfolger; Anton Oppel, J.
Danzberg, în Budapesta: A. Y.
Goldberger, Eckstein Bernat; în
București: Agenca Hovas, Suc-
cursale de Roumanie; în Ham-
burg: Karolyi & Liebmann.
Prețul inserțiilor: o serie
garmon pe o coloană 8 cr. și
80 cr. timbru pentru o publi-
care. Publicări mai dese după
tarifă și învoială.
Reclama pe pagina a 3-a o
serie 10 cr. sau 80 bani.

GAZETA TRANSILVANIEI

ANUL LVIII

„Gazeta” iese în mâna care di.
Abonamente pentru Austro-Ungaria:
Pe un an 12 fl., pe șase luni
6 fl., pe trei luni 3 fl.
N-rii de Duminică 2 fl. pe an.
Pentru România și străinătate:
Pe un an 40 franci, pe șase
luni 20 fr., pe trei luni 10 fr.
N-rii de Duminică 8 franci.
Se prenumără la toate oficiile
postale din țară și din afară
și la dd. colectorii.
Anunțamentul pentru Brașov
Administrațiunea, piața mare,
Târgul Inului Nr. 30 etajul
I.: pe un an 10 fl., pe șase
luni 5 fl., pe trei luni 2 fl. 50 cr.
Cu dusul în casă: Pe un an
12 fl., pe șase luni 6 fl., pe trei luni
3 fl. Un exemplar 6 cr. v. s.
sau 15 bani. Atât abonamen-
tele cât și inserțiunile sunt
a se plăti înainte.

Nr. 143.

Brașov, Mercuri, 28 Iunie (10 Iulie)

1895.

Nou abonament la

GAZETA TRANSILVANIEI

Cu 1 Iulie 1895 st. v.

se deschide nou abonament la
care invităm pe toți amicii și sprî-
jintorii foiei noastre.

Prețul abonamentului:

Pentru Austro-Ungaria:	
pe un an	12 fl.
pe șase luni	6 fl.
pe trei luni	3 fl.

Pentru România și străinătate:

pe un an	40 franci
pe șase luni	20 "
pe trei luni	10 "

Abonamente la numerele cu data
de Duminică:

Pentru Austro-Ungaria:

pe un an	2 fl.
pe șase luni	1 fl.

Pentru România și străinătate:

pe un an	8 franci
pe șase luni	4 "

Abonarea se poate face mai ușor
prin mandate postale.

Administrațiunea

„Gazetei Transilvaniei“.

Ce vor face Cehii?

Brașov, 27 Iunie v. 1895

Pentru moment sunt luptele in-
terioare politice din Austria, cari ating
interesul general. Acolo fierbe și clo-
cotesce și cu drept cuvânt se în-
trebă lumea din monarhia, ce for-
mațiune se va mai crea dincolo de
Laitha?

Cădând coalițiunea, care a înlo-
cuit cu așa puțin succes regimul
Taaffe, și cădând mai ales prin vina
Germanilor liberali, cari din cestiu-
nea gimnasiunii sloven dela Cilli au
făcut o cestiune de putere a germa-
nismului, situațiunea s'a schimbat
mult în favorul națiunilor până acuma
desconsiderate și scurtate în dreptu-
rile lor, tocmai prin influința centra-
liștilor germani.

Este ađi generală părerea, că
Germanii liberali sunt izolați și că
s'au indusmănit cu toate partidele.
De altă parte s'a constatat prin în-
săși căderea ministeriului coalițiunei,
care a voit să guverneze în contra
poporului boem, cu măsuri excepțio-
nale, că această politică este rea și
nu poate duce la nici un scop.

În astfel de împrejurări a tre-
buit să se ia refugiu la inaugurarea
unui provisoriu, care se pregătescă
formarea viitoare majorității parla-
mentare și s'a numit un ministeriu
de funcționari sub presidiul contelui
Kielmansegg.

Se dice, că cercurile compe-
tente nu doresc nici decum o a doua
edițiune a coalițiunei de mai înainte,
compusă din Germanii liberali, Polo-
ni și conservativi (clubul Hohen-
wart), prin urmare se deschid din
nou prospecte mari Cehilor, cari ar
fi chiamați a înlocui pe Germanii în
noua majoritate.

Decamdată Polonii și cu clu-
bul Hohenwart s'au unit și formează
centrul viitoare formațiuni și acum
marea întrebare este, cine va fi al
treilea în noua coalițiune, căci după
raporturile parlamentare austriace,

tot numai o coalițiune între dile-
ritele partide poate reprezenta vii-
torea majoritate, nefiind nici una
din partide atât de tare, ca ea sin-
gură să formeze razimul guvernului.

Partidele așa dișe extreme, pre-
cum sunt Germanii naționali și anti-
semiții, nu pot intra în calcul, ră-
mân dér, afară de Germanii liberali,
numai Cehii tineri, cari ar pute să
între în viitorea combinațiune, ca
partid de guvernament.

Ca să se întempe această însă
ar trebui să premergă o mare schim-
bare, deore-ce Cehii tineri, precum
scim, ocupă o pozițiune foarte hotă-
rită opozițională, care este încă în-
năspită și prin faptul, că starea es-
cepțională în Boemia mai este și
ađi susținută.

Lucru firesc, că îndată după
căderea guvernului Windischgrätz-
Plener Boemii au declarat, că nici
nu pot sta de vorbă cu viitorii ocăr-
muitorii pe câtă vreme nu va fi des-
ființată starea excepțională în Boe-
mia și nu va fi destituit guvernato-
rul actual conte Thun, care este ađi
omul cel mai nepopular în Boemia.

Mai mult însă. „Narodni Listy“,
a declarat, că Cehii tineri nu vor
între în majoritatea guvernului, mai
înainte de a li se promite solemn,
că până la un termin anumit vor fi
implinite postulatele lor capitale și
adecă: drepta reprezentare a popo-
rului cehic în dietele țerilor boeme,
deplina egala îndreptățire a limbei
cehice cu cea germană și realizarea
dreptului public boem. Cu alte cu-
vinte introducerea sistemului fede-
ralist, în locul sistemului centralist
de până acuma, în Austria.

Până ce — dice numita toia
— nu se va arăta pe orizont un gu-
vern, care să le implinescă tote
aceste, până atunci nu va fi loc pen-
tru deputații cinstiți boemi în ma-
joritatea guvernamentală din camera
vienesă.

Dér sunt semne, că corifeii Ce-
hilor tineri au început totuși să chib-
zuască, decă în fața situațiunei schim-
bate, nu trebuie să schimbe întru
cât-va tactica de până acuma?

Unul din ei, Dr. Herold, scrie
tot în „Narodni Listy“, că în ade-
văr situația deputaților boemi din
camera austriacă s'a ameliorat mult,
că scopul lor nu poate fi a face opo-
zițiune cu ori-ce preț, dér că de-o-
camdată n'au nici o cauză de a pă-
răsi teremul tare al opozițiunei, deși
față cu stările neisprăvite de ađi
și-au impus o rezervă.

Două sunt, dice el mai departe,
eventualitățile probabile. Său că se
va face încercarea, ca fără un pact
definitiv cu Boemii să se guverneze
mai departe, său că — ceea ce este
mai puțin probabil — cercurile com-
petente se vor convinge, că fără de
rezolvarea cestiunei boeme nu se va
pute ajunge la o consolidare inte-
rioră a raporturilor din monarhia.
În cazul dintăiu Boemii ar trebui
să-și continue rezistența, ér în cazul
din urmă, se'nțelege, s'ar schimba
lucrurile.

Pentru ori-ce cas însă, vede ne-

cesitatea unirei întregului popor boem
și acesta necesitate se accentuează și
mai viu ađi încă în tabăra Cehilor
bătrâni.

Mult atêrnă dér dela atitudinea
Cehilor și dela unirea lor. De se va
realiza această, putem să ne așteptăm
la mari schimbări în raporturile in-
terne ale Austriei, ța ale monarhiei
întregi.

CRONICA POLITICĂ.

— 27 Iunie.

O telegramă din Sofia cu data de 7
Iulie spune, că Representanții marilor pu-
teri, atrăgând atenția guvernului bulgar
asupra agitației revoluționare a emigraților
macedoneni în Bulgaria, agitația, a cărei
consecință a fost apariția de bande revolu-
ționare pe teritoriul otoman, guvernul prin-
ciar a adresat agenților acestor puteri o cir-
culară cu scopul de a explica politica și con-
duta sa față cu emigrații bulgari din Turcia.
Circulara constată, că relațiunile dintre
Turcia și Bulgaria au fost din cele mai
cordiale până la nascerea incidentului ar-
mén, și că liniștea cea mai perfectă dom-
nea în principat. Agitația armenescă întem-
pinând simpatii printre puterile mari, emi-
grația macedonenă în Bulgaria a voit să
atrage atenția acestor puteri asupra nece-
sității de a introduce reforme și în provin-
ciile europene ale imperiului otoman. Legile
țerii nu dau guvernului prinoiar nici un
mijloc de-a lua în contra unei asemenea
mişcări, de altmintrelea pur morală. Ba
chiar ar fi fost primejdios de a lupta în
contra acestei agitațiuni deschise, căoi ar
fi devenit în acest cas ocultă. Guvernul
și-a făcut datoria de-a nu întrebuița de-
cât mijloce morale față cu agitatorii și
de-a lua la graniță măsurile cele mai aspre.
Guvernul bulgar negă, că nise bande ar-
mate au trecut din Bulgaria în Macedonia.
Circulara conchide exprimând speranța, că
puterile mari vor găsi mijlocele de-a paci-
fica spiritele în provinciile europene ale
imperului otoman, așa precum le-au găsit
și pentru Armenia.

Din Londra sosese scirea, că atât
Gladstone, cât și Rosebery au adresat câte-o
scrisore către alegătorii din Midlothian,
cel mai important cerc electoral pentru
partida liberală englesă. În scrisorea sa
Gladstone dice: „Disolvarea parlamentului,
ce este în ajun de a-se face, adeverece
în formă definită vorbele, ce le-am adre-
sat în scrisorea mea de rămas bun din
anul trecut către alegătorii din Midlothian.
Cu sentimentul grațitudinii și al simpatiei
îmi exprim erăși mulțămita mea pentru
tractarea de care m'ați împărțat în de-
curs de 15 ani neștersi. Anul trecut am
îndrăsnit a-mi exprima dorințele mele pen-
tru acel eminent candidat, care ar dori să
reprezente ceroul pe baza declarațiunilor
dela 1880. Deși în afacerile publice sunt
multe cestiuni controversate, totuși sunt
câte-va și de acelea, cari aparțin istoriei și
cari sunt mai pe sus de opiniuni. După
cât ved eu, nu poate fi d. e. obiect de dis-
cusiune, că dela încheierea primului pătrar
al vécului, ce se apropie de sfârșit, epoca
acesta a fost fără de păreche în lucrarea
pe cale legislativă și administrativă, și că
schimbările au format un adevărat progres.
Bunăstarea poporului, față cu trecutul, a

înaintat în mod estra-ordinar. Pe terenul
acesta mai mult a făcut partida liberală,
mai departe Peel și Canning, cari au fost
gata, ca în interesul binelui public să atragă
asupra-le odiul. Sub decursul celor 15 par-
lamente, poporul scoțian a spriginit această
politică înțeleptă și moderată. Sper, că
Midlothian, ca și până acum, așa și de
acel înainte va exercita marea-i influință și
în parlamentele viitoare va lua rolul de con-
ducător în mijlocul poporului scoțian“.
Lord Rosebery dice următoarele: „Vă adu-
nați acum în timpuri critice. Guvernul, pe
care Scoția, Irlanda, Wales și părțile nor-
dice ale Angliei l'au onorat cu încrederea
lor, a oăđut în urma unui vot de neîncre-
dere. Totul a fost un bagatel, însă un ba-
gatel nenorocit. Acum Scoția, Irlanda,
Wales și Anglia nordică trebuie să hotă-
rescă, decă va trebui și pe viitor, ca libe-
ralismul să rămână la guvern. Mai ales tre-
buie să se declare asupra cestiunei, ca in-
teresele și scopurile lor să fiă și pe mai
departe supuse unei camere ereditare și
neresponsabile, ori dóră vréu să-și prepare
bratele pentru a ține în fréu puterea pri-
vilegiului? Până când glasul plin de
respect și elocuent al lui Gladstone pē-
trunde peste întregă Scoția, nu mă îndoeso
asupra răspunsului D-vóstré“.

O telegramă din Constantinopol cu
data de 7 Iulie aduce scirea, că Said-pașa
a înaintat Sultanului un plan de reformă,
care ar face să se sisteze pe cât-va timp
acțiunea puterilor în cestiunea armenă. În
virtutea proiectului, Sultanul va da un fer-
mau, care va promite întregii populațiuni,
fără deosebire, nise reforme. Rusia va pro-
pune, ca să se dea timp guvernului oto-
man, de-a realiza bunele intențiuni ale Sul-
tanului; Franca se va alătura de sigur la
propunerea Rusiei, și ast-fel chiar decă An-
glia va urgita și mai departe introducerea
imediată a reformelor, ea ar rămâne la tot
casul izolată.

Mouitorul oficial sêrbesc publică uka-
surile regale de numire a noului minister,
numirea fostului președinte al consiliului
Cristici, ca președinte al consiliului de
stat și depunerea celorlalți miniștri eșiți
în disponibilitate. Noul minister s'a consti-
tuit astfel: Novaković, președenția și afaceri-
le străine; Franasović, resbelul; Marinko-
vici, interne; Popović (ministru eșit) reia
portofoliul finanțelor; Nincici, justiția; Pen-
ković, lucrările publice și interimul comer-
ciului; profesorul de scólă superióră Kova-
cošic, instrucțiunea publică. Programul noului
minister se rapórtă în prima liniă la cestiu-
nile financiare.

„Mare mâhnire“.

Điarul boem „Politik“ scrie în
numărul său de Sâmbătă 6 Iulie a.
c. sub titlul de mai sus între al-
tele:

Maghiarii sunt foarte mâhniți. Cu o
penibilă îngrijire ei se nisuesc, ca în străi-
nătate să nu fiă nimic nimbul lor de „na-
țiune cavalerescă“. Ei jertfesc pentru sco-
pul acesta sume mari, spre a-și câștiga
điare, care să-i laude; ei au în toate cen-
trele însemnate ambasadorii lor, cu misiunea
de a nu lăsa să se stingă legenda despre
jubirea de libertate și liberalismul „Un-
gurilor“. Nici un popor n'are să ascundă atâtea
pécate în contra umanității și a civiliza-

țiunei, ca Maghiarii, cari își astăzi pot fi caracterizați cu cuvintele unui bărbat de stat frances de odinioară, care i-a numit „barbari soviniști”. Nicî o națiune n'are să cocoloșească și s'ascundă așa de mult, ceea ce stă în contradicție directă cu idea cavalerismului, ca „cea mai cavalerescă” dintre națiuni. De aici vine acel zel fierbinte de a nu lăsa, ca în străinătate să se nască bănușelă, și mai ales a nu lăsa să treacă peste graniță soirea asupra modului, cum Maghiarii tratăză naționalitățile. Dér tocmai în punctul acesta ei au suferit o mare mahnire.

Românilor li-a succes, adecă, în urma stăruințelor lor bine mascate, dér forte energice, de a primi asigurarea dorită, că *ceștiunea naționalităților* va fi pusă la ordinea zilei în *congresul interparlamentar*, ce se va întruni în Bruxella la 12 August a. c., ca unul din punctele de discuțiune cele mai însemnate. Comisiunea pregătitoare din Berna, care avea să facă programul congresului, a admis gravaminele române, ca obiect de discuțiune pentru conferențele plenare.

Prin această li-s'a tras Maghiarilor o mare dungă peste socotăla. Încă în anul trecut era vorba să se sulveze *ceștiunea naționalităților* în congresul dela Haaga. Atunci însă au venit Maghiarii, ca pe cărări laterale diplomatice să împiedece esecutarea acestei intențiuni. Ei au trimis pe Dionisie Pazmandy, pe cavalerul călător pentru gloria Maghiariei, la Paris și la Haaga, ca să paralizeze nisuițele bărbaților de încredere români. I-a și succes de a angagia pentru tendențele maghiare pe actualul ministru de justițiă frances Trarieux, care până aci e glorificat ca „amic al Maghiarilor” și de a influența cu ajutorul lui congresul într'atâta, încât să renunțe la desbaterea gravaminelor române. Astăzi însă Români, cum se dice, se sculară mai de dimișetă și le și succese a primi asigurarea, că în anul acesta, fără considerare la unelirile maghiare, *ceștiunea naționalităților* va forma unul din primele puncte ale ordinea zilei.

Foile maghiare sunt acum foarte cătrănite asupra acestui succes al Românilor. Și este ușor de înțeles. Dēcă în fața reprezentanților tuturor parlamentelor din Europa vor veni la desbatere gravaminele române în contra Maghiarilor, atunci e mare pericolul, ca nimbul Maghiarilor, ca națiune iubitoare de libertate, să primescă lovitura de mörte înaintea întregii lumi civilizate.

„Ar trebui să implem cărți întregi, dēcă am voi să descriem martiriul naționalităților nemaghiare în „Ungaria”, dice mai departe „Politik”, arătând cum întregul aparat de stat stă în serviciul națiunei domnitore, spre a înainta cu ajutorul lui procesul de „contopire” și de desnaționalizare, și cum „tendențele cele mai brutale de maghiarizare” se esecută sistematic sub eticheta „culturei”, cum mai departe sunt prigoniți și aruncați în închisore cei ce se apără în contra încălcărilor și nedreptăților, dovadă procesul memorandumului și condamnările ce i-au urmat. Apoi termină așa:

Nu este în Europa civilizată părechia la actele brutale de forță, cu cari Maghiarii vor să esecute „unificarea” națională a statului lor. Numai arare-ori a primit străinătatea soire despre unelirile barbare ale „Ungurilor”, căci, precum am dis, ei cu-o îngrijire penibilă s'au nisuit, a nu lăsa ca nimbul lor ca națiune iubitoare de libertate să se intunece în străinătate. Acuma însă a succes totuși de a demasca tendențele ticăloșe ale maghiarismului înaintea forului europen. Nu ne mirăm, că foile maghiare sunt desperate asupra această, și că cu deosebire ele harangneză pe delegații maghiari la congresul din Bruxella, de-a pune tôte în mișcare, spre a zădărnici încă în ultima oră intențiunile Românilor. De astă-dată însă stăruințele lor febrile vor rămâne credem fără succes, căci membrii francesi, italiani și elvețieni stau necondiționat pe partea celor asupriți și astfel probabil lumea va primi odată în mod au-

tentic deslușire despre aceea, ce trebuie să credă despre iubirea de libertate, umanitatea, cultura și liberalismul „națiunei cavaleresci”.

O întrebare.

— În ceștiunea conferenței interparlamentare. —

Cetitorii noștri sciu din telegrama, ce am publicat'o în numărul de Sâmbătă-Duminecă, cum biroul de corespondență maghiar din Budapesta a informat tôte diarele dinăuntru și din afară, că d-l V. A. Urechia, președintele Ligei culturale, a trimis membrilor conferenței interparlamentare o adresă, prin care îi rogă, ca la congresul din Bruxella să nu primescă invitarea Maghiarilor, de-a ține viitorul congres la Budapesta. Adresa, scrisă în franțuzesce, este următoarea:

București, 6 Iunie 1895.

Stimate domnule! Scumpe coleg! Diarele maghiare ne sosesc pline de sciri grave. D-l Pázmándy întrunesc pe colegii săi la Bruxella pentru a majorisa conferența interparlamentară și a-i impune Budapesta, ca loc de întrunire pe anul 1896.

În numele colegilor mei viu se vă rog a ne spune opiniunea d-vostre justă asupra acestui lucru. Cu nicî un preț n'am voi să participăm la o conferență, care după-ce a respins de-a lua la cunoscință propunerea d-lui Gobat, privitoare la sorte naționalităților în statele polietiue, ar primi cu inimă ușoră să-și țină ședințele într'o țără, în care 3 milioane de frați de-ai noștri sunt martirizați printr'o minoritate maghiară; într'o țără, ale cărei temnițe tôte și de ori-ce soiu sunt pline de Români nefericioși, osendiți pentru-că au voit să rămână ceea-ce i-a făcut bunul Dumnezeu: Români...

Binevoiti, stimat d-le și scumpe coleg, a ne spune, dēcă națiunea română pöte conta la spriginul d-vostre, când acești domni maghiari își vor permite a invita la Budapesta pe colegii noștri dela conferența din Bruxella, înfăpșând înaintea ochilor lor icöna unei serbări de zăngănit, care prin șgomotul toastelor pe la banchete și prin bubuitul tunurilor oficiale, este destinată să ascundă lumii civilizate barbaria ocărmuitorilor față cu naționalitățile, cari alcătuiesc adevărata majoritate a poporațiunei Ungariei și să năbușescă gemetele, ce es din beciurile maghiare. Răspunsul d-vostre binevoitor ne va spune, stimat domnule, ore au să se ducă senatorii și deputații români la Bruxella, ori nu.

Ei se vor duce acolo, dēcă vor avé fericirea de-a primi din partea D-vostre făgăduința sigură de-a nu se învoi cu Budapesta ca loc de întrunire în 1896. Noi vom merge acolo în 1897, dēcă tocmai o dorit, căci atunci nu va mai fi permis Maghiarilor de a talmăci aflarea noastră în capitala lor ca o aprobare a purtării lor față cu Români, Sărbii, Slovaci și Sași. Noi nu prea vedem bine, în ce mod Europa a fost favorisată de cătră cer prin năvălirea n Panonia și într'o parte a Daciei a hordelor lui Arpád. Ce rost istoric ar lega pe ömenii ilustrai ai Europei cu Maghiarii — urmașii năvălirii barbare de acum o miie de ani?

Binevoiti, scumpe domnule și ilustre coleg, a vă gândi asupra ceea-ce mi-am luat voiă a vă spune mai sus și a nu întârđia să mă onorați cu răspunsul D-vostre, pe care-l aștept forte mult.

Primiti, vă rog, stimat Domnule, asigurarea înaltei mele considerațiuni.

V. A. Urechia,
președ. grupului interparlamentar român.

SCIRILE ZILEI.

— 27 Iunie.

Esamene de calificățiune învățătorească la institutul pedagogic din Arad. Cetim în „Biserica și Școla”: La esamenul ținut în 1, 2, 3 și 4 Noemvre 1894 au

prestat cu succes esamenul de calificățiune învățătorească 27 preparanđi absoluți; la esamenul ținut în 4, 5 și 6 Februariu a. c. s'au calificat 23 preparanđi absoluți; și, în fine, la esamenul ținut în 29 Iunie (1 și 2 Iulie) a. c. s'au prezentat 36 preparanđi absoluți, dintre cari au prestat cu succes esamenul de calificățiune învățătorească 32, ér 4 au fost respinși din câte unul și două studii. Astfel la institutul nostru pedagogic în decursul anului școlastic 1894/5 s'au calificat 82 de învățători. Un număr acesta, ce credem, că ar recompensa sacrificiile diecsei, aduse pentru organizarea acestui institut. Dér afară de această, acele sacrificii se recompensază și prin numărul cel însemnat de 160 tineri, cari au cerestat în anul espirat institutul nostru pedagogic.

— o —

Pentru monumentul mileniului se sparge deja pötră în dosul Tâmpiei. „Din aceste lucrări preparatöre — scrie „Kronstädter Zeitung” — se pöte conchide, după cum cine-va e optimist séu pesimist: ori că monumentul, ce este a se ridica, nu va avé o formă vătămătore pentru sentimentul național al locuitorilor nemaghiari ai Brașovului, ori că comisiunea pentru ridicarea monumentului conteză cu siguranță, că va reuși a face să se primescă de cătră majoritatea reprezentanței noastre comunale monumentul în tôte împrejurările și în orice formă. Noi aparținem pesimiștilor”.

— o —

D-l Ioan German, profesor la gimnaziul superior din Blășiu, a implinit în 6 Iulie n. 25 ani, de când servece, ca profesor, la acest institut. Din incidental acesta corpul profesional din Blășiu a ținut să distingă pe veteranul öștean în arena culturale printr'un banchet arangeat în onörea densusului. — D-l profesor Ioan German s'a caracterizat în tot decursul frumoșei sale cariere prin activitate neobosită, prin o rară bunătate de inimă și nobleță sufletescă, ceea ce i-a căștigat iubirea, stima și încrederea tuturor. Adresăm și din a noastră parte sincere felicitări și doriri de bine venerabilului iubilar, urându-i vietă lungă în sănătate deplină!

— o —

Din Munții apuseni ne scrie un călător: În călötoria mea dela Brașov până la Abrud am vedut pretutindenea semănăturile și viile în stare forte bună. A cădut zilele trecute și grindină în părțile de cătră Teuș, care a ajuns și până la Alba-Iulia, dér aici n'a făcut stricoaciuni. Temperatura în Munții apuseni e forte rece. Moții se plâng, că baile nu mai aduc venitul de odinioară și sunt în mare strimțore de bani. La construirea căii ferate dela Alba-Iulia până la Zlatna lucréză mulțime de ömeni.

— o —

Artistul Dimitrie Popovici. Föia „Bohemia” din Draga scrie următorele: D-nul Popovici și-a luat adio dela teatrul din Praga, la care a fost angagiat din Noemvre 1889. Indată după aparițiunea sa pe scena teatrului din Praga, în 1889, i s'a făcut cea mai căldurosă primire, urmată de aprețieri bine meritate, mai ales în urma rolurilor din „Fliegenden Hollender”, „Graferl Telramund”, din „Lohengrin” și în Germond din „Traviata”, pe cari le-a jucat și cântat maistos, escelent. Tötă lumea era încântată de vocea lui de bariton, dulce și plină. De atunci Popovici a ajuns la un așa mare nivel al artei, că reușia în totdeuna în rolurile lui principale. Perfecțiunea sa atrase atentiunea autorităților musicale din Bayreuth, care alese pe d-l Popovici ca să cante rolul lui Telramund. După această i s'a făcut acum o ofertă să cante în America, în timp de 5 luni, lucru ce dovedesce în destul, că Popovici este unul din cei mai distinși artiști de operă din timpul actual.

— o —

Linia ferată București-Constanța. La 8 Iulie a. c. va incepe circulațiunea regulată a trenurilor între București-Constanța peste noul pod. De-ocamdată se va usa de o mică transbordare dela viaductul Dunărei până la Cernavoda. Partea această a podului

va fi complet terminată cel mult până la 1 Septemvre st. v., când se va face și inaugurarea oficială a impozantului pod.

— o —

Numire. Protonotarul din Orăștia Valeriu Petcu a fost numit de ministrul de finace concipient da finace provisor.

— o —

Manevrele române. Relativ la manevrele din anul curent, „Timpul” din București dá următorele amănunte: Concentrările se vor face pe ziua de 1 Septemvre. Corpurile de armată III și IV vor esecuta manevre pe brigăđi și apoi pe diviđii cu cele trei arme întrunite astfel, încöt comandantii de brigăđi și diviđii să aibă ocașiune a conduce singuri operațiunile. Corpurile de armată I și II vor manevra unul contra altuia între riurile Ialomița și Dâmbovița, în apropiere de București. Majestatea Sa Regele va asista la manevrele corpului I și II și le va trece în revistă de onöre în împrejurimile capitalei.

— o —

Societatea pentru literatura și cultura poporului român din Bucovina intențiönază crearea unui organ literar central, carele ar avé să întrunescă lucrările ömenilor de sciință din „frumoșă țără a fagilor”. În prima linia revista va fi chiamată de a cultiva istoria și archeologia română, pentru cari în Bucovina se găsesce mult material prețios, espus perirei. Domni Dr. I. G. Sbiara, Dr. G. Popoviciu și Dr. D. Verenea sunt însărcinați din partea societății să elaboreze un proiect de regulament pentru această föia. Ne vo n bucura forte, dēcă vom puté saluta în curënd aparițiunea acestei reviste, bucuria noastră însă numai atunci va fi perfectă, dēcă vom puté constata și la noi o atare pornire salutară, ca la frații noștri din Bucovina, fiă acea ori prin crearea unei reviste, ori cel puțin prin scötorea la lumină și publicarea în foile deja esistente a bogatului material istoric și archeologic, ce ne stă la dispozițiune în „Dacia ripensis” — observă „Föia Diecesană”.

— o —

Cât costă titlul de conte ori baron? Cei patru magnați noi, cărora li-s'a dat de curënd titlul de conte și baron, vor avé să plătescă pentru acest rang câte-o taxă, la care după un vechiu obicei sunt supuși tötți aceia, cărora li-se dăruiesc un rang, ori un titlu. Escepțiune dela această regulă se face numai în cazul, când în textul, prin care se notifică distincițiunea, se spune anumit, că distincițiunea, ce i se face, e „scutită de taxă”, ceea ce însă față cu noii magnați nu s'a făcut. Astfel noul conte Viggysó va avé să plătescă o taxă de 9000 fl., ér baronii Solymossy, Bohus și Zeyk câte 3400 fl.

— o —

Cursuri pentru funcționarii de postă și telegraf. La oficiile telegrafo-postale din Brașov și Tergu-Mureșului se vor deschide cu 1 August n. c. cursuri de praxă pentru cei ce vor a deveni funcționari adjuncți de poste și telegraf. Cursurile vor dura câte 6 luni. Vor fi primiți la cercetarea cursurilor cu preferință suboficeri militari și indiviđi, cari au stat în serviciu la postă și au absolvat patru clase la vre-o școlă medie, precum și alți indiviđi cu acel studiu. Petițiunile scrise cu mână proprie și provédute cu atestat de botez, medical, de moralitate și școlar, sunt a se înainta până la 20 Iulie n. c. direcțiunei de poste și telegraf din Clușiu. Pentru amănunte a se adresa la d-l director de postă și telegraf din loc.

Băncile din Brașov.

Aședămintele de bani din Brașov au scöđut în anii din urmă cu trei. Anume:

1) *Kronstädter Vorschuss-Verein*, fondat la 1866, a încetat fiind-că a avut perderi și nu s'a putut acomoda cu împrejurările și relațiile cele noue;

2) *Elsö erdelyi Bank Brassoban* (I bancă transilvană), fondată la 1868, care odinioară a avut zile forte bune și realiza căștiguri frumoșe, lichidéză mai ales din cauza unor întreprinderi de speculă nesucese;

3) *Meseriaşul român*, fondat la 1887, a lichidat din cauza insuficienţei capitalului de gestiune.

Astăzi există în Braşov:

1) *Casa de păstrare săsescă* (Kronstädter allg. Sparcassa), fondată la 1835;

2) *Filiala inst. „Albina“*, fondată la 1882;

3) *Societatea generală a funcţionarilor din monarhia austro-ung.* (Spar u. Vorschuss-Consortium I allgm. Beamten v. der ö. u. Monarchie);

4) *Reuniunea de împrumut ungară* (Brassói I takarék és önszegélyző szövetkezet);

5) *Filiala băncii austro-ung.*, dela care însă avem foarte puţine date, şi

6) *Institutul de pensii braşoven* (Kronstädter Pensions-Anstalt). Acesta proprie nu este bancă, se înşiră însă aici, fiind-o parte însemnată din capital il are plasat ca împrumut.

Tabela următoare ne dă o iconă asupra gestiunii aşezămintelor acestora cu finea anului 1894:

Active.

Casa de păstrare Săsescă.	Fil. „Albina“.	Societ. func. a. u.	Reun. de impr. u.	Banca a.-ung.	Instit. de pens.
1. Numerar 23.468.—	21.343.—	11.021.—	1.269.—		20.340.—
2. Impr. h. 2.662.811.—	239.907.—				606.940.—
3. Lombard 69.235.—	59.934.—			211.260.—	
4. Cambii 312.654.—	627.859.—	101.025.—	221.327.—	1,370.312.—	
5. C-Corent 933.665.—	78.519.—				
6. Debitor 348.687.—	465.139.—				150.529.—
7. Efecte 515.543.—	555.350.—				94.597.—
8. Realităţi 326.079.—	92.083.—				286.882.—
9. Diverse 56.302.—	11.375.—	1.414.—	3.308.—		21.739.—
fl. 5.248.444.—	2,151.509.—	113.460.—	225.904.—		1.181.027.—

Pasive.

1. Capital s. 10.940.—		70.836.—	50.335.—		1.167.177.—
2. Fond de r. 283.634.—		7.641.—	4.475.—		
3. Fond de p. 10.791.—					
4. Depuneri 4.680.268.—	1.869.063.—	29.624.—	148.562.—		
5. Creditori 186.930.—	259.705.—				
6. Diverse 19.997.—		1.481.—	19.150.—		13.850.—
7. Profit 55.884.—	22.741.—	3.878.—	3.882.—	45.425.—	
fl. 5.248.444.—	2,151.509.—	113.460.—	225.904.—		1,181.027.—

Din tabela această rezultă, că la finea anului expirat la aşezămintele braşovene se afla:

Numerar	fl. 77.441—
Impr. hip.	„ 3,509.658—
Lombard	„ 340.429—
Cambii	„ 2,633.177—
Conto cr.	„ 1.012,184—
Debitori div.	„ 964.355—

Impr. totale.	„ 8,459.803—
Depuneri	„ 6,727.517—
Profit	„ 131.310—

Activele 8,920.344 seu, adaugând şi împrumuturile acordate de Filiala austro-ung. fl. 10,501.916—
P.—P.

Din Bucovina.

Suceva, 22 Iunie 1895.

Sânzienele.

(Urmare).

Înainte vreme se scoteau móscele Sântului în ziua de 14 Iunie et. v., adică în ziua sa, la biserica stului Georgie seu a Mireuţilor şi nu „Mireuţilor“, cum voiesce un savant bucovinén a-o numi, cu toate că dice: „cu mult mai probabil mi-se pare deci, că numele se derivă dela o familie „Mirăuţi“ seu Mirăuţa, care va fi fost aşezată în partea aceea în jurul bisericeii, cu atâta mai vértos, cu cât partea aceea a oraşului a purtat numele „mahalaua Mirăuţilor“ şi se dice şi acum Mirăuţi“ („Candela“ Nr. 9 a. XI. pag. 536—53. 7) Aşi întreba pe fiă-care Sucevan, şi anume pe aceia din mahalaua Mirăuţilor, decă nu dice ei şi astăzi *Mirăuţi* şi nici decum *Mirăuţi*, ér familia cea mai vechiă din această mahala este familia *Mierlesilor*, seu *Mierla*, şi există şi astăzi. Deci la ce se se schimbe numele din *Mirăuţi*, în *Mirăuţi*, căci mahalagii din acest suburbii singur dic: *Mirăuţi* şi mulţi şcolari au bătuţ mingea în cimiteriul acestei bisericeii şi tot *Mirăuţi* au dis. Acesta numai în trecere (se pöte vedé şi Călindarul 1886!)

Am dis, că se scoteau móscele la această biserică şi anume se dice, că după ce s'au mutat móscele sântului din această biserică a *Mirăuţilor* la noua mitropolă, se fi fugit sântul. éráşii la biserica *Mirăuţilor*. Aşa dic cei bătráni din această mahala, că- rora li-au spus éráşii bătráni lor, şi de aceea se scoteau în ziua sântului, care în Suceva se dice *Bulcele*. Aşa se scotea cât timp a fost arhimandrit Darie Tarnovietchi. Aşi încă se scöte, dér nu mai mult la biserica *Mirăuţilor*, care stă fără acoperemént, — graţiă bună-voinţei, care se revarsă de sus asupra a tot lucrul, care ar puté proba, că Românii sunt băştinaşii acestei ţéri.

Aşa-i istoria acestui sânt M. M. Ión cel nou dela Suceva, care este patronul Bucovinei.

De-au peleginat creştinii şi înainte de ce l'au adus dela Jolova din Galiţia, la

anul 1783, nu se scie apriat, dela acest an însă vin ómenii ca şi lăcustele la acest Mecca ortodox, spre a-şi dobéndi alinarea trupescă şi sufletescă. Din Galiţia, Bucovina, România şi Transilvania vin în decursul anului mii de peleginţi spre închinare; de Sânziene însă se adună oate-odată şi la 40—60,000 de ómeni. Vei vedé Românii, Rutenii, Lipovenii, Slovacii, Germanii şi Polonii, cari alérgă din depărtare, neţinénd cont de limbă şi religiune, ci numai de speranţa, că sântul Ioan dela Suceva fi va mântui; ei nu fac deosebire între Iudeu şi între Elin (Rom. 10, 12) şi ómenii auşind despre multele bine faceri, ce le revarsă sântul asupra celor, cari alérgă la densus, din an în an mai mulţi peleginéză. „Aşa déră credinţa vine din auş“. (Rom. 10,17).

Înainte de Sânziene vei întélmi cete de ómeni pe toate drumurile, cari duc la Suceva. Vei întélmi preoţi, vei întélmi mireni — toţi încolo merg, au aceeaşi cale, nu însă şi acelaş gând. Şi étă de ce: În anul 1885 şi 1886 am scris prin „Gazeta Transilvaniei“ numai foarte puţin din ceea ce *major domus Turturică* íşi permitea a face cu banii, ce se incassau pentru liturgi. Şi scöiţi ce-a fost? Răposatul Silvestru a trimis îndată un arhimandrit să facă rénduélă, ca vađa bisericeii să nu sufere. S'au aflat toate drepte, dér *major domus*-ul arhimandritului Darie rămase tot *major domus*, şi gurele rele vorbiau, că s'a uns osia la căruţa arhimandritului celui trimis să facă ordine.

Se unse prin mulţi ani; şi anume, cât trăi bătránul Darie tot ou patru cai veni arhimandritul cel din Cernăuţi, ca să facă ordine cu liturgiile plătite, şi nimenea nu se pöte plánga, că nu s'a făcut ordine, căci prin aceşti ani, cât venia arhimandritul trimis, banii de pe liturgii nu se mai ascundeau prin buzunarele *major domosului* Turturică, ci prin ale *major domus*-ului mironică.

Erau bune dílele pe atunci, dér toate sub sóre sunt peritóre! Veni un nou arhimandrit la mánăstirea Suceva. Acesta era tinér, voi să facă o mai bună regulă, ca nimenea să nu se plánga. Dér ce folos,

oreştinii se cam supérase pe *major domus* ii lui Darie şi credeau, că şi sub acest nou tot aşa va fi, şi unii se cam fereau a peregrina la sântul Ión dela Suceva.

Ce era de făcut? S'a arangiat un peregrinagiu în massă. Totă Bucovina se particiope la acest peregrinagiu, şi V. Nichitovici, după cum spune Candela Nro 7 ex 1889, a şi arangiat unul după toate regulele. 'I dase nume de *nebun* un domn de cei mari şi hátru din Consistor, că întreprinse aşa ceva, dér el ridică mult vađa Meccei ortodoxe din Suceva. Spun ómenii, că de aceea il făcu *nebun* pe acest sërman popă dela ţérá, căci el în simplicitatea sa credea numai în ajutorul ce-l revérsa sântul peregrinilor asupra sufletului, pe când respectivul domn era incredinţat, că Sântul revarsă unor peregrinţi şi ajutor bănesc, şi de când intrase un nou arhimandrit la Suceva, îi întércase murguţa, şi Dómne cât de bine este, când văcuţa dá lăptişor! Desul, că acest peregrinagiu îndreptase încóat-va venitul bisericeii. La anul se făcu un nou peregrinagiu tot de acest preot V. Nichitovici, care ou mai mulţi ómeni şi mai mulţi preoţi alergase, nu pe jos, ci cu trenul, la Suceva să fiă şi să stea întru ajutor ou sántele rugăciuni. Găseai ou mulţime de bréne roşii învélite de asupra unor burte bine hránite, cari aveau méşutele aşezate în rénd una lângă alta de-o parte şi de alta a bisericeii, încát credeai c'ai intrat într'un bazar oriental. Cei cu bréne negre nu încápeau să aibă în biserică ou méşuţă pentru cele trebuinciose la rugăciuni, — nu le era permis, căci în brél lor cel negru n'aveau darul tãmăduirii, acest dar il au numai cei cu bréne roşii. Aşa cred cei cu bréne roşii, şi spre a documenta această, invit pe toţi ómenii din lume, şi, de vor afla alt-fel după cum voiu descrie mai la vale, atunci să fiu eu de ruşine: Fiă-care peregrin nisuesce a-se apropia de racla (coşciugul) Sântului, şi să cumpere puţin unt-de lemn şi buruene dela capul Sântului, ou care se unge şi afumă el şi cei din casă în casuri de bolă.

Dér până ajunge aici, stau mesele celor cu bréne roşii şi cum se treci pe lângă dênşii, fără de a-ţi sfinţi ou aghiasmă, seu se-ţi cetéscă un acastist, această nu se pöte. Íţi opresc drumul cei cu bréne roşii, şi ca să te îndemne mai mult, ridică felonul şi tinéndu-se ou trupina mânei de burtă, arată ou degetele mânei, că are bréu roşiu.

Ce să faci, poporul mai are încă ruşine şi nu dice celor cu bréne roşii, că nu vré, ci stă locului, şi atunci începe téguelă şi tocmélă; care din care lasă mai puţin, şi poporul profită de această şi-şi sfinţesce apă ou 20 cr. Dér cum ou sfinţesce? — dice troparul cel dintăiu, cetesce evangelia, sufă şi face cruce pe apă şi aghiasma-i gata gátuţa. Şi apoi se veţi, când n'are unul apă, óre i-a da altul apă, ca să sfinţesce? Feréscă D-şeu! Şi această invidiă este în casa lui D-şeu şi 'n apropierea Sântului, căci cei mai mari şi înrudíţi seu bunii amicii cu arhimandritul mánăstirii au mesele lor mai apröpe de sânt. Toţi însă, cari voese să facă funcţiuni, trebuie să facă metehnele la proistosul, fără de cari nu-i este permis niméruia a face funcţiuni — mese însă au numai cei cu bréne roşii, ceialalţi preoţi sunt prin tinda bisericeii şi ce pică dintre degetele celor dintăi, pică în ale acestora.

(Va urma).

Convocare.

Despărţeméntul XXVI al Asociaţiunei transilvane pentru lit. rom. şi cult. pop. rom. íşi va tiné adunarea sa generală din acest an în Reghinul săsesc la 1 August st. n. 3 óre p. m. în scöla gr. cat., despre ce se încunoscintéză toţi membrii, întelginginţa şi poporul român din raionul acestui despărţemént, precum şi toţi iubitorii de prosperarea binelui nostru, — şi sunt rugăţi a participa la această adunare în număr cât se pöte de mare.

Programul adunării se va împărtaşii în ziua tinerei aceleia.

Din şedinţa comitetului despărţemén-

tului XXVI al Asociaţiunei transilvane, tinută în Reghinul săsesc la 1 Iulie 1895.
P. P. Barbu, Iosif Popescu,
preşedinte, secretar.

SCRIRI ULTIME.

Viena, 8 Iulie. Ieri s'a tinut în Kaliu (Boemia) o adunare a Cehilor-bétráni, în care principele *Schwarzenberg* a desfăşurat programul şi postulatele Cehilor-bétráni. Sórtea poporului ceh — díse vorbitorul — atérnă aşi în mare parte dela Cehitineri. Aceştia, decă au la inimă înterelele naţiunei cehe, trebuie să se alătore la celelalte partide, ca să se realizeze éráşii „eiserer Ring“ de odinórá. *Schwarzenberg* se ocupă apoi cu politica actuală a Cehilor tineri accentuând, că acesta n'a ajuns până acum la nici un rezultat pozitiv. Referitor la coaliţiune el díse, că această a trebuit să cadă, fiind-că liberalismul şi conservativismul nu se pot vinde dintr'un sac. Stările de aşi sunt ne mai suportabile, fiind-că Reichstag-ul nu este în poziţiunea, de-a puté representa înterelele singuraticelor regate şi provincii din punct de vedere al desvoltării istorice. Prin urmare trebuie lărgit cercul de influenţă al dietelor provinciale, şi decă această se întéplă, atunci este restabilită şi ou parte a dreptului public boem. La sfírşitul vorbirii sale *Schwarzenberg* făcu un apel la *unire a tuturor partidelor cehe* şi accentuă, că Cehii tineri nu vor refusa drepta ce li-o vor întinde celelalte partide.

Belgrad, 8 Iulie. Autorităţile turcescú din Ueskueb au arestat pe mai mulţi membri ai societăţii culturale bulgare, sub pretextul tradării de patriă. Intre acuşaţi se află şi episcopul bulgar *Silasici*.

Sofia, 8 Iulie. „Narodne Pravo“ anunţă, că guvernul bulgar a dat ordin de mobilisare a armatei la graniţa turcescă.

DIVERSE.

Un caracter rusesc. Când Napoleon Bonaparte íşi întreprinse espediţiunea în Rusia, la anul 1812, 'i-se aduse, în timpul unei recunósceri, un ţéran care fu întrebat prin un tálmaciu despre situaţia tinutului, despre căile de comunicaţiă etc. Impératul tinu consiliu de réşboiú, ér ţéranul în timpul acesta sta sub supraveghiere între adjutanţi şi ordonanţe. Un ofíter făcu ou densus ou glumă. Intinse pana în cernélă şi făcu ţéranului pe braţ un N. Mirat şi cu privire hébénucă se uită ţéranul la această procedură: apoi întrebă prin tálmaciu, ce însemnă această şi: primi răspunsul glumet: „Până acum ai fost ou trup şi suflet al împératului Alexandru; de acum eşti ou trup şi suflet al împératului Napoleon şi anume prin semnul acesta N.“ Fără să dică un cuvént, ţéranul luă securea de după curea, íşi puse mâna însemnată pe un trunchiú de arbore şi dintr'o lovitură şi-o sbură; apoi o aruncă la picioarele ofíterului ou nisce vorbe, pe cari tálmaciul nu le spuse împératului, dícénd, că nu le pöte traduce din cauza respectului, ce are óatrá împérat şi naţiune. Acestă întéplare făcu ou vie impresie asupra împératului.

Literatură.

Cursul elementar de musică, pentru usul scölelor secundare în genere, lucrat de d-l Constantin M. Cordoneanu, s'a aprobat ou uvragiu didactic de Ministeriul român al cultelor şi instructiunei publice. Cursul complet se ouprinde în trei broşuri, divísată materia în 4 părţi: partea I, ediţia doua revédută şi corectată într'o broşură, partea doua ér într'o broşură şi părşile 3 şi 4 într'o singură broşură. Acest curs este întocmit pentru cursurile de licee, gimnasii, scöli secundare de fete, scöli normale şi pedagogice etc. Depositul general se află la librăria Graeve.

In editura librăriei Ignatz Hertz din București (Hotel de France Nr. 89) a apărut: „Cura de apă. Cum trebuie să trăiești. Testamentul meu și Conferințe publice. *Invețături necesare pentru vindecarea bolilor și conservarea sănătății, scrise după experiențe practice în timp de 46 ani*“. Ediția III, de Preotul Kneipp. Opul constă din două volume, conținând 640 pagini tipar compres. Aici se cuprind toate scrierile și instrucțiunile date de Kneipp cu privire la cura de apă, așa că, având aceste tomuri, nu mai ai trebuință de-a procura opul separat, intitulat „Cura de apă“. Ambele tomuri, atât de necesare pentru oricine om, costă 3 lei.

Din „Biblioteca pentru toți“, a librăriei Carol Müller din București (Strada Victoriei 53), a apărut și volumul al 8-lea, intitulat: **România, Roma, Piza și alte opere alese**, de Jules Michelet, renumitul istoric și scriitor francez. Volumul viitor va fi: *Castelul Peleş*, schiță istorică și descriptivă, de Leo Bachelin. Volumele apărute până acum din „Biblioteca pentru toți“ sunt toate de cea mai mare valoare și nu putem, decât să recomandăm lăptirea lor cât mai mult în popor, mai ales fiindcă și prețul e cât se poate de moderat. Costă fiș-care broșură numai 30 bani (15 cr.), abonate de-odată 10 numere, costă 3 lei, și 24 numere (un an) 7 lei, primind pe de-asupra gratis și franco romanul „Poveste tristă“, care singur costă 1 leu 50 bani.

Proprietar: **Dr. Aurel Mureșianu.**

Redactor responsabil: **Gregoriu Maior.**

Cursul la bursa din Viena.

Din 8 Iulie 1895.

Renta ung. de aur 4%	123.90
Renta de corone ung. 4%	100.—
Impr. căil. fer. ung. în aur 4 1/2%	125.80
Impr. căil. fer. ung. în argint 4 1/2%	103.10
Oblig. căil. fer. ung. de ost. I. emis.	123.—
Bonuri rurale ungare 4%	98.60
Bonuri rurale croate-slavone.	98.75
Imprum. ung. cu premii.	158.50
Losuri pentru reg. Tisei și Segedin.	146.50
Renta de hârtie austr.	101.20
Renta de argint austr.	101.50
Renta de aur austr.	123.95
Losuri din 1860.	156.75
Acții de ale Băncei austro-ungară.	1081.—
Acții de-ale Băncei ung. de credit.	492.75
Acții de-ale Băncei austr. de credit.	409.24
Napoleonori.	9.61 1/2
Mărci imperiale germane.	59.27 1/2
London vista.	121.15
Paris vista.	48.10
Rente de corone austr. 4%.	101.55
Note italiene.	46.10

Cursul pieței Brașov.

Din 9 Iulie 1895.

Banenote rom. Camp.	9.57	Vënd.	9.59
Argint român. Cump.	9.50	Vënd.	9.55
Napoleon-d'or Cump.	9.59	Vënd.	9.60
Galbeni Cump.	5.75	Vënd.	5.80
Mărci germane Cump.	59.—	Vënd.	—
Ruble rusești Cump.	129.—	Vënd.	—
Lire turcești Cump.	10.80	Vënd.	—
Scris. fonc. Albina 5%.	100.75	Vënd.	101.75

Sz. 3076—1895. tlkvi

Arverési hirdetményi kivonat.

A brassói kir. törvényszék, mint tlkvi hatóság közhirrre teszi, hogy Dán Andrásné Bucura végrehajthatónak RácZ János végrehajtást szenvedő elleni 320 frt. tőkekövetelés és jár. iránti végrehajtási ügyében a brassói kir. törvényszék (a zernesti kir. jbiróság) területén lévő és Zernest község határán fekvő a zernesti 823 sz. tlkjbven foglalt 1096 hrsz. fekvőre 4480 frt, a 1097 hrsz. fekvőre 10 frt, az 5991 hrsz. fekvőre 8 frt, a 6526 hrsz. fekvőre 18 frt, az 5376 hrsz. fekvőre 2 frt, a 2396 hrsz. fekvőre 4 frt, — továbbá a zernesti 840 sz. tlkjbven foglalt 2440 hrsz. fekvőre 2 frt, a 6265 hrsz. fekvőre 4 frt, — továbbá a zernesti 2358 sz. tlkjbven foglalt 2526 hrsz. fekvőre 8 frt, továbbá a zernesti 2368 sz. tlkjbven foglalt 5688 hrsz. fekvőre 10 frt. továbbá a zernesti 2397 sz. tlkjbven 6487 hrsz. alatt foglalt fekvőre 78 frt, továbbá a zernesti 2398 sz. tlkjbven foglalt 7521 hrsz. fekvőre 5 frt, s végre a zernesti 2343 sz. tlkjbven foglalt 9862 hrsz. fekvőre 31 frt, a 10016 hrsz. fekvőre 13 frt, és a zernesti 2399 sz. tlkjbven foglalt 1582 hrsz. fekvőre 4 frtban ezennel megállapított kikiáltási árban elrendelte, és hogy a tennebb megjelölt ingatlanok az 1895. évi augusztus hó 10-ik napján d. e. 8 órakor Zernest község irodájában megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kikiáltási áron alól is elfognak adadni.

Árverezni szándékozik tartoznak az ingatlanok becsárának 10% -át, készpénzben, vagy az 1881: LX. t. cz. 42. §-ában jelzett árfolyammal számított és az 1881. évi november hó 1-én 3333. sz. alatt kelt igazságügyminiszteri rendelet 8. §-ában kijelölt óvadékképesértékpapirban a kiküldött kezéhez letenni, avagy az 1881: t. cz. 170. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt átszolgáltatni.

Brassó 1895. évi április hó 9-én.

A kir. törvényszék mint tlkvi hatóság.

KOVACS,
egyes bíró.

Numere singuratice din „Gazeta Transilvaniei“ à 5 cr. se potú cumpăra în librăria Nicolae Ciurcu.

Mersul trenurilor

pe liniile orientale ale căii ferate de stat r. u. valabil din 1 Mai 1895.

Budapesta - Predeal										Ghiriș - Turda												
Tren de persón.	Tren accel.	Tren român expr.	Tren de persón.	Tren accel.	Tren de persón.	Tren român expr.	Tren de persón.	Tren accel.	Tren de persón.	Tren român expr.	Tren de persón.	Tren accel.	Tren de persón.	Tren român expr.	Tren de persón.	Tren accel.	Tren de persón.	Tren român expr.	Tren de persón.			
10—	8.05	8.05	8.05	2.15	pl.	Viena	sos.	3.—	1.55	1.55	7.20	6.25	7.33	11.—	4.—	10.19	Ghiriș	5.10	10.30	3.30	9.12	
8.30	2.15	1.55	5.45	9.15	↓	Budapesta	↑	5.45	7.25	7.—	1.50	8.10	7.53	11.20	4.20	10.39	Turda	4.50	10.10	3.10	8.52	
11.31	4.23	3.56	9.27	11.12	↓	Szolnok	↑	2.29	5.23	3.50	11.44	4.43	Copsa-mică - Sibiu - Avrig - Făgăraș									
2—	5.55		11.53	12.55	↓	P. Ladány	↑	12.05	3.46	1.21	10.03	2.17	trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.	
3.42	7.08		1.48	2.12	sos.	Oradea-mare	pl.		2.26	11.04	8.43	11.32	trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.	
3.58	7.15		2.16	2.20	pl.	Mező Telegd	sos.		2.19	10.44	8.38	11.17	trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.	
4.38	7.43		3.03	2.50	↓	Rév	↑		1.52	10.07	8.11	10.42	trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.	
5.20	8.18		3.45	3.26	↓	Bratoa	↑		1.26	9.30	7.48	10.13	trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.	
5.43			4.06		↓	Ciucia	↑			9.10		9.50	trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.	
6.32	9.07		4.53	4.17	↓	B-Huedin	↑	5.40	12.47	8.31	7.08	9.19	trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.	
7.16	9.37		5.32	4.50	↓	Ghârbău	↑	4.52	12.17	7.53	6.39	8.37	trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.	
8.07			6.24		↓	Clușu	pl.	2.55		6.53		7.37	trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.	
8.34	10.37		6.59	5.55	sos.	Apahida	pl.	2.—	11.01	6.14	5.25	7.—	trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.	
8.49			8.40	6.11	pl.	Ghiriș	sos.	5.45	10.45		4.48	6.45	trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.	
9.06			9.08	6.27	↓	Cucerdea	↑		5.18		4.23	6.27	trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.	
10.14			10.40	7.27	↓	Uioara	↑		3.53	9.23	3.—	5.21	trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.	
10.32			11.25	7.50	↓	Vințul de sus	↑		3.06	8.49	2.00	4.47	trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.	
10.59			11.54		↓	Aiud	pl.		2.48		2.—	4.31	trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.	
11.07			12.04		↓	Teiuș	sos.		2.40		1.51	4.24	trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.	
11.31			12.34	8.17	↓	Creciunel	pl.		2.11	8.23	1.23	4.03	trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.	
11.48			1.—	8.33	sos.	Blășiu	pl.		1.45	8.06		3.42	trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.	
12.25		11.40	1.40	8.38	pl.	Micăsasa	sos.		1.10	7.59		2.49	trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.	
12.52		11.55	2.17		↓	Copsa-mică	pl.		12.39		2.24		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.	
1.06			3.14	9.09	↓	Medias	sos.		12.24	7.30		2.10	trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.	
1.37			3.34	9.42	sos.	Elisabetopol	pl.		11.48		1.38		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.	
1.52		1.—	3.49	9.44	pl.	Sighișoara	sos.		11.29	6.56		1.18	trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.	
2.13		1.02	4.11	9.59	↓	Hașfalău	pl.		11.14	6.54		1.01	trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.	
2.32			4.48	10.22	↓	Homorod	sos.		10.55	6.41		12.46	trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.	
3.04		1.39	5.27	10.51	↓	Agostonfalva	pl.		10.21	6.20		12.16	trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.	
3.47		2.13	6.10	11.12	↓	Feldora	sos.		9.42	5.23		11.39	trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.	
4.09		2.28	7.50	12.26	↓	Brașov	pl.		9.13	5.33		11.17	trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.	
5.34		3.30	8.30	12.58	↓	Timiș	sos.		7.45	4.27		10.02	trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.	
6.12			9.03	1.15	↓	Predeal	pl.		7.03	3.53		9.22	trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.	
6.41		4.16	9.38	1.34	↓	București	sos.		6.36	3.37		8.57	trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.	
7.16			10.25	2.09	sos.		pl.		5.58	3.16		8.23	trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.	
8.—		5.07	11.25	2.19	pl.		sos.		5.08	2.45		7.43	trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.	
		5.14		2.19	↓		pl.		7.01	2.18		7.01	trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.	
		5.59		3.01	↓		sos.		6.—	1.42		9.39	trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.	
		6.29		3.31	↓		pl.		5.11	1.12		9.12	trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.	
		8.30		9.30	sos.		pl.			8.35		5.35	trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.		trenu de persón.	

Nota: Orele însemnate în stânga stațiilor sunt a se ceti de sus în jos, cele însemnate în dreapta de jos în sus. — Numerii încadrați cu linii mai negre însemnează orele de noapte.